



Генеральная Ассамблея

Совет по правам человека

Тридцать седьмая сессия

26 февраля – 23 марта 2018 года

Пункт 6 повестки дня

Универсальный периодический обзор

Доклад Рабочей группы по универсальному периодическому обзору *

Украина

Введение

1. Рабочая группа по универсальному периодическому обзору, учрежденная в соответствии с резолюцией 5/1 Совета по правам человека, провела свою двадцать восьмую сессию 6–17 ноября 2017 года. Обзор по Украине состоялся на 15-м заседании 15 ноября 2017 года. Делегацию Украины возглавлял заместитель министра юстиции по вопросам европейской интеграции Сергей Петухов. На своем 18-м заседании, состоявшемся 17 ноября 2017 года, Рабочая группа приняла доклад по Украине.

2. 13 февраля 2017 года Совет по правам человека отобрал следующую группу докладчиков («тройку») для содействия проведению обзора по Украине: Грузия, Нидерланды и Руанда.

3. В соответствии с пунктом 15 приложения к резолюции 5/1 Совета по правам человека и пунктом 5 приложения к резолюции 16/21 Совета для проведения обзора по Украине были изданы следующие документы:

- a) национальный доклад/письменное представление в соответствии с пунктом 15 a) (A/HRC/WG.6/28/UKR/1 и Согг.1);
- b) подборка, подготовленная Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (УВКПЧ) в соответствии с пунктом 15 b) (A/HRC/WG.6/28/UKR/2);
- c) резюме, подготовленное УВКПЧ в соответствии с пунктом 15 c) (A/HRC/WG.6/28/UKR/3).

4. Через «тройку» Украине был препровожден перечень вопросов, заранее подготовленных Бельгией, Бразилией, Германией, Норвегией, Португалией, Словенией, Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии, Соединенными Штатами Америки, Чехией, Швейцарией и Швецией. С этими вопросами можно ознакомиться на сайте универсального периодического обзора в экстранете.

I. Резюме процесса проведения обзора

A. Представление государства – объекта обзора

5. Делегация Украины начала выступление с заявления о своей полной поддержке процесса универсального периодического обзора.

6. В 2015 году Украина приняла свою первую национальную стратегию в области прав человека и соответствующий план действий на период 2015–2020 годов после консультаций с представителями гражданского общества.

7. Ссылаясь на резолюции Генеральной Ассамблеи 68/262 о территориальной целостности Украины и 71/205 о положении в области прав человека в Автономной Республике Крым и городе Севастополе (Украина), делегация подчеркнула, что главной проблемой в области прав человека в данный момент является незаконная аннексия Крыма и оккупация отдельных частей территории Донбасса. Она заявила о приверженности Украины тому, чтобы обеспечивалось постоянное присутствие Организации Объединенных Наций и других международных правозащитных механизмов в Крыму, с тем чтобы в полной мере отслеживать складывающееся там положение в области прав человека. Украина по-прежнему будет использовать все имеющиеся в ее распоряжении меры для обеспечения того, чтобы Российская Федерация соблюдала предписанные Международным Судом временные

меры, направленные, в частности, на восстановление Меджлиса, представительного органа крымских татар, которые являются коренным народом, и обеспечение доступа к образованию на украинском языке.

8. Ситуация в Донбассе остается нестабильной, и в ходе конфликта погибло уже более 10 000 человек. Украина сохраняет приверженность делу осуществления соглашения о прекращении боевых действий и комплекса мер по его выполнению. Развертывание полномасштабной миротворческой миссии Организации Объединенных Наций на оккупированной территории Донбасса стало бы настоящим прорывом в процессе мирного урегулирования. В настоящее время в Парламенте обсуждается законопроект о реинтеграции оккупированных частей Донбасса.

9. Нынешняя ситуация привела к внутреннему перемещению в стране более 1,5 млн лиц, из которых 88% были интегрированы в принимающих их общинах. Наибольшую трудность на пути интеграции представляют собой отсутствие жилья, отсутствие постоянного дохода и/или необеспеченность работой. Делегация особо отметила усилия, прилагаемые Украиной в целях улучшения распределения социальных благ для внутренне перемещенных лиц, обратив внимание на то, что в настоящее время отсутствует механизм предоставления таких благ на территориях, которые находятся не под контролем правительства.

10. Проблема насилия на гендерной почве решается с помощью информационно-просветительских и информационных кампаний, оказания помощи жертвам и судебного преследования правонарушителей. С октября 2016 года жертвам насилия была оказана социальная и психологическая помощь силами 26 мобильных бригад. Делегация особо отметила выводы миссии по наблюдению за положением в области прав человека на Украине о широко распространенном в отношении гражданских лиц сексуальном насилии в связи с конфликтом в районах, контролируемых вооруженными группами в Донбассе. Продолжается работа, нацеленная на ратификацию Конвенции Совета Европы о предотвращении и пресечении насилия в отношении женщин и бытового насилия (Стамбульская конвенция).

11. В 2016 году были внесены поправки в Конституцию в целях укрепления независимости судебной власти, в частности путем устранения политического влияния в процессе формирования судов и назначения судей. В 2013 и 2015 годах было создано соответственно 27 региональных центров по предоставлению бесплатной правовой помощи в уголовных делах и 528 местных центров, оказывающих вторичную правовую помощь по административным и гражданским делам. С 2015 года был расширен список лиц, имеющих право на бесплатную правовую помощь, за счет включения в него внутренне перемещенных лиц, жертв бытового насилия, ветеранов и просителей убежища.

12. В статью 124 Конституции была внесена поправка, с тем чтобы в течение трех лет обеспечить ратификацию Римского статута Международного уголовного суда. Продолжался пересмотр национального уголовного права с целью приведения его в соответствие со Статутом. В апреле 2014 года после заявлений, сделанных парламентом в соответствии с пунктом 3 статьи 12 Статута, Канцелярия Прокурора Международного уголовного суда начала предварительное расследование ситуации на Украине.

13. В отношении коррупции делегация подтвердила приверженность Украины идее учреждения антикоррупционного суда в качестве отдельного независимого органа.

14. В связи с требованием к неправительственным организациям (НПО) об опубликовании финансовых деклараций правительство работает над введением такой системы, которая не ставила бы под угрозу их деятельность и независимость.

15. Пенитенциарная система на Украине была демилитаризована. В результате реформ число лиц, содержащихся в тюрьмах, значительно снизилось, что привело к улучшению условий содержания в местах лишения свободы. Тем не менее переполненность помещений и плохие условия содержания под стражей по-прежнему представляют собой проблему в местах предварительного заключения. В статьях 212 и 213 Уголовно-процессуального кодекса предусмотрены процессуальные гарантии для лиц, содержащихся под стражей, и в настоящее время проходит проверку информационно-техническая система учета содержания под стражей.

16. Украина остается приверженной делу предупреждения пыток и жестокого обращения, а также привлечения виновных к ответственности. В 2012 году в рамках офиса омбудсмена был создан национальный превентивный механизм. Кроме того, недавно было учреждено независимое Государственное бюро расследований для расследования уголовных преступлений, совершенных высокопоставленными государственными должностными лицами, судьями, прокурорами и сотрудниками правоохранительных органов. Подкомитет по предупреждению пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания дважды посетил страну в 2016 году, Европейский комитет по предупреждению пыток и бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания осуществил четыре посещения с 2012 года, а Специальный докладчик по вопросу о пытках и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видах обращения и наказания намеревается вскоре предпринять поездку в страну.

17. В 2014 году в украинское законодательство о борьбе с дискриминацией были внесены новые элементы с целью охвата прямой и косвенной дискриминации, а также пособничества и подстрекательства к дискриминации, предоставления омбудсмену более широких полномочий в этой области, запрещения дискриминации со стороны частных лиц и компаний и введения обязательной антидискриминационной экспертизы проектов законов. В 2015 году в структуре национальной полиции был создан национальный координационный центр по вопросам преступлений на почве ненависти, а правительство продолжает проводить информационно-просветительские кампании и поощрять сообщение информации о преступлениях на почве ненависти.

18. Проект закона № 1729, запрещающего «пропаганду» образа жизни лесбиянок, гомосексуалистов, бисексуалов и трансгендеров был отозван из парламента, а в Трудовой кодекс в 2015 году были внесены изменения с целью запрета дискриминации по признаку сексуальной ориентации и гендерной идентичности в сфере занятости и профессиональной деятельности. В 2016 году Министерство здравоохранения отменило приказ № 60, согласно которому требовалось продолжительное психиатрическое наблюдение за трансгендерами перед проведением хирургической коррекции пола. В 2016 и 2017 годах в Киеве под защитой национальной полиции был мирно проведен Марш равенства.

19. Делегация подчеркнула, что Украина продолжит участие во всестороннем диалоге с обществом для обеспечения того, чтобы ни одна группа населения, включая рома, не подвергалась маргинализации либо дискриминации. Осуществляется национальная стратегия интеграции рома, были предприняты дополнительные усилия в целях улучшения документирования населения рома, а посещаемость школ детьми из числа рома значительно возросла.

20. К недавним событиям в области обеспечения гендерного равенства относятся принятие национального плана действий по осуществлению резолюции 1325 (2000) Совета Безопасности по вопросу о женщинах, мире и безопасности; учреждение должности уполномоченного по вопросам гендерного равенства, который призван обеспечивать в рамках правительства координацию в сфере гендерной политики; принятие закона об обеспечении равных прав и возможностей для женщин и мужчин; принятие закона о политических партиях, предоставляющего партиям стимулы для достижения гендерной квоты в одну треть в их партийных списках; и Закон о выборах в местные органы власти, предусматривающий гендерную квоту в 30%. Министерство обороны в 2016 году увеличило число открытых для женщин воинских должностей, а Министерство здравоохранения в 2017 году объявило о намерении отменить постановление № 256, в котором перечислены 450 профессий, запрещенных для женщин. Наконец, впервые в стратегию управления государственными финансами на период 2017–2021 годов было включено составление бюджета с учетом гендерных факторов.

21. В 2016 году Конституционный суд признал неконституционными законодательные положения, согласно которым требуется предварительно получать разрешение на проведение мирных собраний. В 2016 году Европейская комиссия «Демократия через закон» (Венецианская комиссия) и эксперты Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе положительно оценили два зарегистрированных в настоящее время в парламенте законопроекта, регулирующих право на мирные собрания.

22. В 2015 году Законом об усилении гарантий законной профессиональной деятельности журналистов была установлена уголовная ответственность за воспрепятствование журналистской деятельности. Совет по защите профессиональной деятельности журналистов и свободы выражения мнений с 2016 года осуществляет мониторинг в этой области. Делегация подчеркнула, что в Крыму свобода средств массовой информации в значительной мере подавляется, в том числе путем включения имен журналистов в список «террористов и экстремистов» и вторжения в дом одного журналиста и его осуждения по обвинению в призывах к сепаратизму.

23. Делегация подтвердила приверженность государства целям Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. В 2016 году был утвержден национальный базовый доклад, в котором 17 целей в области устойчивого развития были адаптированы в контекст национального развития.

В. Интерактивный диалог и ответы государства – объекта обзора

24. В ходе интерактивного диалога с заявлениями выступили представители 70 делегаций. Рекомендации, вынесенные в ходе диалога, содержатся в разделе II настоящего доклада.

25. Эстония с удовлетворением отметила прилагаемые государством усилия по решению очень сложных проблем, обусловленных нынешней ситуацией на востоке Украины и в Крыму. Она приветствовала Закон об обеспечении прав и свобод внутренне перемещенных лиц и настоятельно призвала Украину продолжать расследование серьезных нарушений и злоупотреблений, совершенных в ходе протестов на Майдане и насилия в Одессе.

26. Финляндия высоко оценила работу Украины в области реформы, начатую после протестов на Майдане, по искоренению коррупции и реформированию судебной системы; однако успехи в этом направлении необходимо закреплять. Финляндия призвала Украину пересмотреть Трудовой кодекс с целью изъятия из него статей, ущемляющих права женщин, и отмены списка запрещенных профессий и секторов деятельности для облегчения женщинам доступа к рынку труда.

27. Франция приветствовала важные реформы, осуществляемые в таких областях, как правосудие и борьба с коррупцией. Она вновь выразила обеспокоенность по поводу законопроекта, который неоправданно настойчивым образом побуждает НПО и организации гражданского общества раскрывать большой объем информации.

28. Грузия приветствовала ратификацию государством ряда международных договоров и призвала Украину ускорить процесс ратификации Стамбульской конвенции. Она далее приветствовала шаги в направлении осуществления всеобъемлющей судебной реформы и меры по борьбе с дискриминацией. Грузия выразила обеспокоенность по поводу положения в области прав человека на временно оккупированных территориях.

29. Германия высоко оценила осуществление рекомендаций, вынесенных в ходе предыдущего обзора, особенно касающихся положения несовершеннолетних заключенных. Она вновь выразила обеспокоенность в связи с некоторыми вопросами, касающимися прав человека.

30. Гана приветствовала, в частности, стратегию в области реформирования сектора правосудия на период 2015–

2020 годов, поправки к Конституции и национальный план действий по осуществлению положений Конвенции о правах инвалидов, а также учреждение аппарата уполномоченного по вопросам гендерного равенства.

31. Греция приветствовала, среди прочего, глубокие реформы судебной системы и внесенные в связи с этим поправки в Конституцию. Она выразила сожаление в связи с отсутствием у миссии по наблюдению за соблюдением прав человека доступа ко всей территории Украины. Греция по-прежнему обеспокоена гуманитарной ситуацией на востоке Украины и в Крыму, а также условиями жизни коренных украинцев греческого происхождения.

32. Гватемала с озабоченностью отметила факт уведомления государством Генерального секретаря о приостановлении применения ряда международных договоров, сообщения о росте числа инцидентов на расовой почве и преступлений на почве ненависти и отсутствии надлежащего и эффективного расследования таких преступлений.

33. Гондурас приветствовал прогресс, достигнутый в деле выполнения рекомендаций по результатам второго обзора. Он выразил обеспокоенность, в частности, дискриминацией по признаку сексуальной ориентации и гендерной идентичности, ростом числа инцидентов на расовой почве и преступлений на почве ненависти, и суммарных казней, жертвами которых становится население, оказавшееся в тисках вооруженных конфликтов.

34. Венгрия отметила позитивные шаги, предпринятые Украиной в деле поощрения и защиты прав человека, в том числе конституционные поправки, касающиеся создания независимой судебной системы. Она выразила обеспокоенность в отношении статьи 7 Закона об образовании и призвала Украину не ограничивать сущность основополагающего права меньшинств на получение образования на своем родном языке.

35. Индия приветствовала, в частности, принятие конституционных поправок и национального плана действий по реализации положений Конвенции о правах инвалидов. Она с обеспокоенностью отметила отсутствие закона, охватывающего конкретно преступление бытового насилия, а также дискриминацию, с которой сталкиваются рома, не в полной мере интегрированные в структуру общества.

36. Индонезия приветствовала ратификацию ряда международных договоров и принятые меры по предотвращению торговли людьми, в том числе Государственную социальную программу противодействия торговле людьми на период 2016–2020 годов.

37. Ирак приветствовал конституционные поправки, направленные на улучшение положения в области прав человека. Он с удовлетворением отметил повторную аккредитацию офиса омбудсмена в «статусе А», а также ратификацию ряда договоров по правам человека и принятие стратегии в области реформирования системы правосудия.

38. Ирландия высоко оценила продолжающееся сотрудничество государства с международными правозащитными механизмами и отметила прогресс, достигнутый в деле обеспечения соблюдения прав человека в сложной обстановке. Ирландия выразила особую обеспокоенность по поводу связанного с конфликтом сексуального насилия в отношении мужчин и женщин, что подтверждается документами УВКПЧ.

39. Италия приветствовала утверждение национальной стратегии в области прав человека и соответствующего плана действий, внесение поправок в Конституцию с целью укрепления независимости судебной власти и намерение министерства здравоохранения отменить постановление № 256, в котором содержится перечень из 450 профессий, запрещенных для женщин.

40. Латвия высоко оценила уровень сотрудничества между правительством и миссией по наблюдению за положением в области прав человека на Украине. Она приветствовала принятие национальной стратегии в области прав человека и плана действий, а также вновь заявила о своей обеспокоенности положением в области прав человека на востоке Украины и в Крыму.

41. Литва заявила, что нарушения прав человека и международного гуманитарного права стали обычным делом в Крыму и в Донбассе.

42. Мадагаскар подчеркнул, что, несмотря на трудности, с которыми Украина сталкивается в последние годы, правительство предприняло ряд шагов по улучшению положения в области прав человека посредством ратификации некоторых международных договоров и проведения конституционных и законодательных мер в области обеспечения гендерного равенства и борьбы с дискриминацией.

43. Малайзия высоко оценила различные усилия Украины по поощрению и защите прав человека, в частности Государственную социальную программу противодействия торговле людьми и сложившиеся добрые партнерские отношения между правительством и гражданским обществом при осуществлении мер по борьбе с торговлей людьми.

44. Мальдивские Острова приветствовали недавние конституционные поправки, позволяющие осуществить процесс всеобъемлющей судебной реформы, и национальную стратегию в области прав человека на период 2015–2020 годов.

45. Мексика приветствовала учреждение аппарата уполномоченного по вопросам гендерного равенства и внесенную в Трудовой кодекс поправку о прямом запрете дискриминации на основе сексуальной ориентации и гендерной идентичности по месту работы.

46. Монголия приветствовала поправки к Конституции и другие законодательные и институциональные изменения. Она призвала Украину обеспечивать координационный совет по вопросам правосудия в отношении несовершеннолетних и центры ювенальной пробации надлежащими людскими и финансовыми ресурсами. Монголия выразила обеспокоенность распространенностью случаев бытового и сексуального насилия в стране.
47. Черногория приветствовала внесение конституционных поправок, приведших к созданию правовых условий для проведения всеобъемлющей реформы судебной системы. Она призвала Украину активизировать усилия по проведению эффективных расследований всех актов дискриминации на расовой основе и преступлений на почве ненависти, а также совершенствовать систему отправления правосудия в отношении несовершеннолетних.
48. Намибия выразила искреннее одобрение поправкам к Конституции, которые послужили основой для всеобъемлющего процесса пересмотра судебной системы и создали правовые условия для обеспечения независимой судебной власти, а также отметила принятие стратегии в области сокращения масштабов бедности на период 2016–2020 годов.
49. Нидерланды высоко оценили позитивную реакцию государства на рекомендации, полученные им по итогам предыдущих обзоров, и выразили ему признательность за его неустанные усилия по осуществлению реформ в ряде областей, в том числе в области правосудия. Они призвали Украину ускорить осуществление реформ.
50. Делегация Украины указала, что Закон об образовании гарантирует национальным меньшинствам право на изучение родного языка и обучение на нем в дошкольных учреждениях и начальных школах при изучении также украинского языка в качестве одного из предметов и что двуязычное образование предоставляется на уровне среднего образования. Она взаимодействует с соседними странами на двусторонней основе по вопросу об особенностях исполнения этого закона.
51. Выполнение национальной программы иммунизации является для Украины одной из приоритетных задач, для решения которой осуществляется поставка вакцин через Детский фонд Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ). Утвержден соответствующий план действий на период 2017–2020 годов, в котором содержится призыв к международным организациям предоставить Украине достаточное количество доз инактивированной полиомиелитной вакцины. Проводится также иммунизация против кори.
52. Реализуются стратегия защиты и интеграции национального меньшинства рома в украинское общество на период 2013–2020 годов, а также соответствующий план действий. В 2015 году была создана межведомственная рабочая группа с участием пяти НПО рома. Был достигнут прогресс в плане обеспечения рома документами, удостоверяющими личность, и роста числа учащихся-рома, посещающих среднюю школу. День 2 августа был назван днем памяти о холокосте рома, а в Киеве был воздвигнут памятник на месте массовых убийств рома, которые были совершены во время Второй мировой войны.
53. За последние два года число выявленных жертв торговли людьми, получающих помощь, возросло в полтора раза. Был принят закон о внесении поправки в определение торговли людьми в соответствии с Протоколом о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее, дополняющим Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности. Все жертвы имеют право на защиту в ходе уголовного судопроизводства и на социальную помощь. В 2017 году размер единовременной финансовой помощи для жертв был увеличен в три раза.
54. Отвечая на вопрос о неравенстве мужчин и женщин в политической и экономической областях, Украина заявила, что гендерный компонент включен в ее стратегические документы, в том числе в стратегию по борьбе с нищетой и соответствующий план действий. Для сокращения разрыва в оплате труда по признаку пола были приняты меры по увеличению размера вознаграждения в государственном секторе, где заняты преимущественно женщины.
55. Отвечая на ряд вопросов, Украина заявила, что ею разработан новый закон о борьбе с бытовым насилием на основе передовых методов и с привлечением специалистов в области здравоохранения и образования. Кроме того, правительство учредило приюты для жертв бытового насилия.
56. Никарагуа приветствовала законодательную политику и меры в области поощрения гендерного равенства, предупреждения и пресечения дискриминации, предупреждения пыток и жестокого обращения и улучшения положения инвалидов, а также ратификацию различных международных договоров.
57. Норвегия высоко оценила общий прогресс, достигнутый Украиной в области законодательной деятельности, направленной на поощрение прав человека. Она выразила глубокую обеспокоенность нарушениями прав человека и норм гуманитарного права на востоке Украины и постоянной поддержкой сепаратистов со стороны Российской Федерации. Она подчеркнула, что разнообразие гражданского общества имеет жизненно важное значение для развития здоровой демократии.
58. Польша упомянула о серьезных нарушениях прав человека и норм гуманитарного права, совершенных в Крыму и на востоке Украины со времени предыдущего обзора. Она приветствовала предпринятые Украиной усилия, направленные на защиту тех, кто находится в наиболее уязвимом положении, включая внутренне перемещенных лиц и крымских татар.
59. Португалия приветствовала повторную аккредитацию офиса омбудсмена в «статусе А», в соответствии с

принципами, касающимися статуса национальных учреждений, занимающихся поощрением и защитой прав человека (Парижские принципы), а также принятие поправок к Конституции, касающихся членства в Международном уголовном суде.

60. Республика Корея высоко оценила помощь, оказываемую Украиной внутренне перемещенным лицам, и ее усилия, направленные на укрепление независимости судебной власти и совершенствование системы уголовного правосудия, начиная с 2012 года.

61. Республика Молдова заявила, что Украина, начиная с 2012 года, демонстрирует стойкость и решимость перед лицом невероятных проблем. Она вновь выразила обеспокоенность связанными с конфликтом нарушениями прав человека, в том числе случаями произвольного задержания, утверждениями о применении пыток, сексуального насилия и ограничений на свободу передвижения и свободу выражения мнений.

62. Румыния высоко оценила усилия Украины по обеспечению гарантий прав человека и основных свобод, включая права и свободы граждан в Крыму и на востоке Украины. Она выразила признательность правительству за сотрудничество с международными правозащитными механизмами.

63. Российская Федерация заявила, что глубоко обеспокоена ухудшением положения в области прав человека на Украине, где процветает безнаказанность правоохранительных органов, причастных к нарушениям прав человека. Она сообщила, что возможности для свободного выражения мнений катастрофически сократились, и выразила обеспокоенность отсутствием независимой судебной системы.

64. Саудовская Аравия приветствовала предпринятые Украиной шаги в целях поощрения и защиты прав человека. Она высоко оценила назначение уполномоченного по правам инвалидов и учреждение национального антикоррупционного бюро, а также специализированной антикоррупционной прокуратуры.

65. Сенегал с удовлетворением отметил внесение конституционных поправок, обеспечивающих возможность ратификации Римского статута. Он приветствовал реформу национальной системы здравоохранения, а также принятие антидискриминационного закона 2012 года.

66. Сьерра-Леоне отметила, что, несмотря на сложные проблемы, с которыми сталкивается Украина из-за конфликта на востоке страны, правительством приняты различные прогрессивные меры. Она призвала правительство разработать стратегии по проведению более эффективного расследования случаев сексуального насилия и преследования в судебном порядке виновных в этом лиц.

67. Словакия высоко оценила усилия Украины по совершенствованию законодательной базы в области прав человека и приветствовала, в частности, принятые конституционные поправки, национальную стратегию в области прав человека и национальный план действий по осуществлению положений Конвенции о правах ребенка.

68. Словения приветствовала предпринятые Украиной шаги в направлении осуществления реформы. Она отметила, что, несмотря на активизацию усилий правительства, проблема коррупции еще не рассматривалась должным образом. Она выразила обеспокоенность тем, что законодательство в области борьбы с сексуальным и бытовым насилием и обеспечения равных прав для женщин и мужчин не соблюдается в полном объеме.

69. Испания с удовлетворением отметила подписание Стамбульской конвенции. Она приветствовала, в частности, большое значение, которое Украина придает стоящим на повестке дня вопросам женщин, мира и безопасности, а также принятие в 2016 году связанного с этими вопросами первого национального плана.

70. Швеция выразила обеспокоенность бытовым насилием и продолжающимся сексуальным насилием в находящихся под контролем правительства восточных частях Украины, а также широко распространенными случаями преступлений на почве ненависти и связанной с ними безнаказанностью. Она приветствовала шаги, направленные на укрепление прав лесбиянок, гомосексуалистов, бисексуалов, трансгендеров и интерсексуалов.

71. Швейцария высоко оценила сотрудничество Украины с УВКПЧ и подчеркнула важность выполнения полученных ею рекомендаций, в том числе в отношении Крыма и других территорий, находящихся не под контролем правительства.

72. Сирийская Арабская Республика выразила глубокую обеспокоенность нарушениями прав человека, совершенными украинскими вооруженными силами, в том числе неизбирательными артиллерийскими обстрелами жилых районов, больниц, школ и других гражданских объектов, внесудебными казнями, исчезновениями и пытками в правительственных центрах содержания под стражей и в районах, находящихся под контролем верных правительству вооруженных формирований.

73. Таиланд приветствовал, в частности, укрепление офиса омбудсмана в соответствии с Парижскими принципами, реформу сектора правосудия, назначение уполномоченного по правам инвалидов и усилия, направленные на расширение прав и возможностей женщин, отмечая при этом широкое распространение насилия в отношении женщин.

74. Турция приветствовала ратификацию, в частности Стамбульской конвенции, а также усилия по осуществлению всеобъемлющей судебной реформы и борьбе с коррупцией. Она отметила важность учреждения правового статуса крымских татар.

75. Соединенное Королевство приветствовало достигнутый Украиной значительный прогресс в области прав

человека и выразило обеспокоенность положением в области прав человека на востоке Украины и в Крыму.

76.Соединенные Штаты высоко оценили усилия Украины по осуществлению реформы, начиная с 2014 года, и выразили обеспокоенность положением в области прав человека в Крыму и в оккупированных районах Донбасса; они также выразили обеспокоенность угрозами, возникающими в результате проводимых российских кампаний по укреплению влияния, а также последствиями для прав человека в результате некоторых предпринимаемых Украиной шагов по противодействию этим кампаниям.

77.Уругвай призвал Украину ратифицировать Международную конвенцию о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей. Он приветствовал шаги, направленные на борьбу с дискриминацией, включая расширение мандата омбудсмена и изменение Трудового кодекса в целях запрещения дискриминации по признаку сексуальной ориентации и гендерной идентичности.

78.Делегация Украины указала, что Генеральным прокурором было проведено расследование преступлений, совершенных в ходе протестных акций в период с ноября 2013 года по февраль 2014 года, в результате которого было предъявлено 50 обвинительных заключений 116 лицам и вынесены приговоры 12 лицам. В целях обеспечения транспарентных расследований правительство задействовало реестр уголовных дел о преступлениях, совершенных в ходе революции достоинства. Расследование событий в Одессе находилось в ведении Генеральной прокуратуры, и особое внимание в ходе расследования уделялось неправомерному поведению сотрудников полиции. В связи с этим трем лицам были предъявлены обвинения, а в отношении четырех лиц направлены соответствующие ходатайства.

79.В 2017 году Генеральная прокуратура представила в суды 22 обвинительных заключения в отношении 32 сотрудников правоохранительных органов за применение пыток.

80.Что касается расследования преступлений, совершенных в ходе антитеррористических операций, то главой военной прокуратуры были выявлены многочисленные нарушения пункта 2 статьи 75 Дополнительного протокола к Женевским конвенциям от 12 августа 1949 года, касающегося защиты жертв международных вооруженных конфликтов, а также более 3 000 незаконно задержанных лиц, которые подвергались пыткам. В отношении расследования преступлений на сексуальной почве, совершенных сотрудниками правоохранительных органов, делегация упомянула о расследовании дела о батальоне «Торнадо», в результате которого в отношении трех лиц были вынесены приговоры за применение пыток и совершение сексуальных преступлений.

81.Что касается реформы Генеральной прокуратуры, то была создана генеральная инспекция, что привело к расследованиям в отношении 60 прокуроров по мотивам коррупции, а также начала работу квалификационно-дисциплинарная комиссия, занимающаяся вопросами трудоустройства и увольнения в органах прокуратуры. Подписана «дорожная карта» по реформированию Генеральной прокуратуры, разработанная в сотрудничестве с Советом Европы и Европейским союзом.

82.Украинские власти обеспечили подготовку руководителей национальных вооруженных сил по курсу международного гуманитарного права, а также проводили всестороннюю кампанию по профилактике гендерного и сексуального насилия со стороны вооруженных сил. Было организовано более 4 000 профилактических семинаров.

83.В плане предотвращения пыток и неправомерного поведения сотрудников полиции более 60 полицейских участков и 150 мест временного содержания были оборудованы системами видеонаблюдения. В национальной полиции создана информационная система для документирования жалоб и телесных повреждений у заключенных. В структуре национальной полиции создан департамент по правам человека, а курс по предупреждению пыток и неправомерного поведения стал частью системы подготовки для сотрудников полиции.

84.Что касается рекомендаций, вынесенных Российской Федерацией, то Украина считает, что эти рекомендации действительно имеют отношение к тем частям Украины, которые оккупировала и аннексировала Российская Федерация. Именно в Крыму процветают безнаказанность и этническая и религиозная дискриминация и грубо нарушается право на получение образования на родном языке. Делегация подчеркнула, что Российская Федерация поддерживает сепаратистские группы в Донбассе и что международная группа, которая расследовала крушение самолета, следовавшего рейсом MH17, пришла к выводу о том, что самолет был сбит с помощью ракетной системы «Бук», доставленной из Российской Федерации. Делегация настоятельно призвала Российскую Федерацию соблюдать международные нормы в области гуманитарного права и прав человека на территориях, находящихся под ее контролем.

85.По вопросу о разминировании и восстановлении в Донецкой и Луганской областях делегация заявила о том, что вооруженные силы завершили восстановление инфраструктуры в 9 из 12 приоритетных районов и что в 3 остальных районах требуется еще одна операция по разминированию из-за постоянных нарушений режима прекращения огня.

86.Ссылаясь на замечания Российской Федерации и Сирийской Арабской Республики, делегация подчеркнула, что незаконные вооруженные группы в Донбассе по-прежнему нарушают соглашение о прекращении огня, в том числе используя тяжелую артиллерию. По данным на 2017 год, зарегистрировано более 14 000 случаев нарушения режима прекращения огня.

87.Боливарианская Республика Венесуэла выразила обеспокоенность недостатками в области охраны здоровья, дискриминацией в отношении национальных меньшинств, ростом ненавистнических высказываний, жестоким обращением со стороны полиции и уровнем безработицы среди женщин.

88.Афганистан дал высокую оценку действиям Украины по внесению поправок в Закон об основах предотвращения и противодействия дискриминации и ратификации ряда международных договоров, в частности нескольких конвенций Международной организации труда.

89.Алжир приветствовал меры по продлению мандата омбудсмана по делам о дискриминации, осуществлению национального плана действий по защите прав инвалидов и учреждению национального агентства по вопросам предотвращения коррупции.

90.Андорра приветствовала усилия Украины по поощрению и защите прав женщин, включая создание мобильных групп по оказанию помощи жертвам бытового насилия и пилотный проект полиции «Полина» по разворачиванию в трех городах мобильных групп реагирования по борьбе с бытовым насилием.

91.Ангола высоко оценила выполнение Украиной рекомендаций, вынесенных по итогам предыдущего обзора, а также ее приверженность делу поощрения и защиты прав человека.

92.Аргентина приветствовала ратификацию Украиной Международной конвенции для защиты всех лиц от насильственных исчезновений и ее усилия, направленные на борьбу с дискриминацией.

93.Австралия, подтверждая свою приверженность территориальной целостности Украины, выразила обеспокоенность несоразмерностью воздействия конфликта на гражданское население, законодательными и институциональными ограничениями в деле борьбы с гендерным насилием и поощрения гендерного равенства, сообщениями о продолжающейся коррупции в судебных органах и неспособностью провести всестороннее расследование нарушений прав человека, а также сообщениями о росте торговли людьми.

94.Австрия приветствовала реформирование сектора правосудия и создание благоприятных условий для работников средств массовой информации. Она выразила обеспокоенность, в частности, периодическими сообщениями о применении пыток и жестоком обращении и других нарушениях прав человека сотрудниками правоохранительных органов и сторон в конфликте на востоке Украины.

95.Азербайджан приветствовал ратификацию Украиной ряда международных договоров, принятие стратегии реформирования судебной системы на период 2015–2020 годов и приверженность Украины выполнению Повестки дня на период до 2030 года.

96.Бельгия приветствовала предпринятые Украиной важные усилия в области прав человека. Она обратилась ко всем сторонам с призывом уважать права человека в восточных территориях и в Крыму и предоставить миссии по наблюдению за положением в области прав человека на Украине беспрепятственный доступ. Бельгия выразила обеспокоенность масштабами проявления насилия в отношении женщин.

97.Босния и Герцеговина выразила обеспокоенность распространенностью насилия в отношении женщин, в том числе бытового и сексуального насилия. Она приветствовала ратификацию Факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка, касающегося процедуры сообщений, и Конвенции Совета Европы о защите детей от эксплуатации и надругательств сексуального характера.

98.Бразилия высоко оценила принятие Закона об основах предотвращения и противодействия дискриминации, национальной стратегии в области прав человека, создание национального превентивного механизма против пыток и текущий процесс создания Государственного бюро расследований.

99.Болгария дала высокую оценку прогрессу, достигнутому Украиной, несмотря на неблагоприятные последствия вооруженного конфликта. Она по-прежнему обеспокоена большим числом жертв, особенно среди гражданского населения, а также гуманитарным положением лиц, проживающих вдоль линии противостояния. Она приветствовала представление закона об образовании в Венецианскую комиссию для получения ее экспертного мнения.

100.Канада приветствовала предпринятые Украиной конкретные шаги по улучшению соблюдения международных стандартов в области прав человека, в том числе принятие национальной стратегии в области прав человека и усилия, направленные на обеспечение гендерного равенства.

101.Чили приветствовала учреждение должности уполномоченного по правам инвалидов и стратегию в области реформирования сектора правосудия, но выразила обеспокоенность распространенностью дискриминации и ненавистнических высказываний в отношении лесбиянок, гомосексуалистов, бисексуалов, трансгендеров и интерсексуалов.

102.Китай высоко оценил усилия Украины по поощрению и защите прав человека, в том числе посредством борьбы с расовой дискриминацией, поощрения гендерного равенства, защиты прав уязвимых групп, таких как женщины, дети и инвалиды, а также борьбы с торговлей людьми. Китай отметил возможность улучшения государственной системы социального обеспечения и заявил, что в рамках судебной системы по-прежнему существует коррупция.

103.Кот-д'Ивуар приветствовал ряд позитивных мер в области прав человека, в том числе повторную аккредитацию офиса омбудсмана в «статусе А» и принятие национального плана действий в области прав человека.

104.Хорватия приветствовала создание министерства по вопросам временно оккупированных территорий и внутренне перемещенных лиц и учреждение должности уполномоченного по вопросам гендерного равенства. Она

выразила обеспокоенность по поводу сохраняющихся стереотипов в отношении роли женщин в обществе и семье, а также по поводу насилия в отношении женщин.

105. Чехия поблагодарила делегацию за замечания, представленные в ответ на ее заранее подготовленные вопросы.

106. Дания отметила предпринятые Украиной позитивные шаги, направленные на защиту и поощрение прав человека. Она выразила обеспокоенность распространенностью насилия в отношении женщин и явным сокращением пространства для деятельности гражданского общества, в том числе в результате угроз и нападения с применением насилия, а также препятствующих работе бюрократических требований и ограничений.

107. Эквадор приветствовал предпринятые Украиной усилия по выполнению рекомендаций по итогам второго обзора, в частности о внесении изменений в закон об образовании, с тем чтобы улучшить доступ к образованию для лиц с особыми потребностями.

108. Египет заявил, что следил за происходящими на Украине позитивными изменениями, в том числе внесением поправок в Конституцию, проведением реформы судебной системы, созданием национального превентивного механизма против пыток и учреждением должности уполномоченного по вопросам гендерного равенства.

109. Гаити приветствовала усилия, предпринятые Украиной в целях улучшения положения в области прав человека, несмотря на множество трудностей, отметив, в частности, укрепление национального антикоррупционного бюро и создание специализированной антикоррупционной прокуратуры.

110. Делегация Украины указала, что Высший совет правосудия, новый конституционный орган, уполномочен решать кадровые вопросы в судебных органах, включая дисциплинарные вопросы и вопросы ответственности. Недавно была начата процедура оценки квалификации судей.

111. Украина решительно поддерживает учреждение антикоррупционного суда, и создана рабочая группа по подготовке проекта закона по этому вопросу. В июле 2017 года президент представил в парламент законопроект об отмене электронных деклараций НПО.

112. Отвечая на вопросы относительно заявления об отступлении от положений Международного пакта о гражданских и политических правах, делегация сообщила, что правительство уведомило Генерального секретаря о том, что не может в полной мере гарантировать применение и осуществление всех прав человека в Крыму и в оккупированных районах Донбасса либо в некоторых районах Донбасса, которые находятся под его контролем. Учреждена межведомственная комиссия для рассмотрения возможных пределов, продолжительности и сути такого отступления.

113. В ответ на два вопроса, делегация подчеркнула, что ликвидация нищеты является одной из стратегических приоритетных задач и что уровень безработицы снижается, особенно среди молодежи.

114. Другой приоритетной задачей является обеспечение защиты детей путем разработки национального плана действий по осуществлению положений Конвенции о правах ребенка. Приняты законы и нормативные положения в целях обеспечения специального статуса детей, пострадавших от вооруженного конфликта. Украина также следит за положением внутренне перемещенных лиц, создавая при этом целевую всеобъемлющую программу социальной защиты и проект стратегии по их интеграции и принимая долгосрочные решения в отношении внутреннего перемещения лиц.

115. В заключение делегация поблагодарила все делегации, которые приняли конструктивное участие в интерактивном диалоге.

II. Выводы и/или рекомендации

116. Украина изучит приведенные ниже рекомендации и представит свои ответы на них в установленный срок, но не позднее тридцать седьмой сессии Совета по правам человека:

116.1 ратифицировать Факультативный протокол к Международному пакту об экономических, социальных и культурных правах (Португалия) (Черногория);

116.2 ратифицировать Международную конвенцию о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей (Афганистан) (Боливарианская Республика Венесуэла) (Гондурас);

116.3 ратифицировать Международную конвенцию о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей (Сенегал);

116.4 ратифицировать как можно скорее Международную конвенцию о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей (Гана);

116.5 ратифицировать Международную конвенцию о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей и присоединиться к ней (Сьерра-Леоне);

116.6 незамедлительно ратифицировать Международную конвенцию о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей (Гватемала);

116.7 изучить возможность ратификации Международной конвенции о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей (Индонезия);

116.8 ратифицировать Римский статут Международного уголовного суда (Эстония);

116.9 ускорить ратификацию Римского статута Международного уголовного суда (Латвия);

116.10 без промедления ратифицировать Римский статут Международного уголовного суда (Австрия);

116.11 рассмотреть возможность ратификации Римского статута Международного уголовного суда (Литва);

116.12 присоединиться к Римскому статуту Международного уголовного суда и привести в соответствие с ним свое национальное законодательство (Гватемала);

116.13 присоединиться к Договору о торговле оружием и привести в соответствие с ним свое национальное законодательство, а также подписать Договор о запрещении ядерного оружия (Гватемала);

116.14 ратифицировать Протокол к Конвенции о принудительном или обязательном труде Международной организации труда 1930 года и полностью обеспечивать выполнение его положений (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии);

116.15 ратифицировать Конвенцию о коренных народах и народах, ведущих племенной образ жизни, 1989 года (№ 169) (Сенегал);

116.16 ратифицировать Конвенцию о коренных народах и народах, ведущих племенной образ жизни, Международной организации труда 1989 года (№ 169) (Гватемала);

116.17 принять дальнейшие необходимые меры и присоединиться к Гагской конвенции о защите детей и сотрудничестве в области межгосударственного усыновления/удочерения, как это было рекомендовано ранее (Ирландия);

116.18 ратифицировать Конвенцию по кассетным боеприпасам (Чили);

116.19 ратифицировать Конвенцию Совета Европы о предотвращении и пресечении насилия в отношении женщин и бытового насилия (Стамбульская конвенция) (Босния и Герцеговина) (Испания) (Норвегия) (Словения) (Турция) (Черногория) (Чили) (Эстония);

116.20 ратифицировать без дальнейшего промедления Конвенцию Совета Европы о предотвращении и пресечении насилия в отношении женщин и бытового насилия (Дания);

116.21 ратифицировать как можно скорее Конвенцию Совета Европы о предотвращении и пресечении насилия в отношении женщин и бытового насилия (Стамбульская конвенция) (Андорра);

116.22 безотлагательно ратифицировать Стамбульскую конвенцию о предотвращении и пресечении насилия в отношении женщин и бытового насилия и обеспечивать выполнение ее положений (Австрия);

116.23 ускорить ратификацию Стамбульской конвенции и ввести уголовную ответственность за бытовое насилие в целях обеспечения более совершенных средств правовой защиты в борьбе с насилием в отношении женщин и девочек (Сьерра-Леоне);

116.24 рассмотреть возможность ратификации Конвенции Совета Европы о предотвращении и пресечении насилия в отношении женщин и бытового насилия (Стамбульская конвенция) (Литва);

116.25 ратифицировать Европейскую конвенцию о выплате компенсации жертвам тяжких преступлений (Словения) (Чили);

116.26 учредить механизм для периодического проведения на независимой основе рассмотрения необходимости и соразмерности мер, которые Украина принимает, отступая от своих обязательств по правозащитным конвенциям Организации Объединенных Наций и Совета Европы (Бельгия);

116.27 активизировать сотрудничество с международным сообществом, с тем чтобы обеспечить доступ международных правозащитных и гуманитарных организаций и механизмов контроля ко всей территории Украины в пределах ее международно признанных границ в целях ведения мониторинга, представления отчетности о положении в области прав человека и решения связанных с этим проблем (Грузия);

116.28 увеличить объем ресурсов, выделяемых для нового министерства по вопросам временно оккупированных территорий и внутренне перемещенных лиц (Греция);

116.29 увеличить объем людских и финансовых ресурсов министерства по вопросам временно оккупированных территорий и внутренне перемещенных лиц, с тем чтобы оно выполняло свой мандат в полном объеме (Хорватия);

116.30 пересмотреть процедуру отбора омбудсмена и, в более широком плане, касающуюся отбора, профессиональной подготовки и статуса судей, с учетом рекомендаций Венецианской комиссии (Франция);

116.31 обеспечить выделение достаточных ресурсов для офиса омбудсмана, с тем чтобы он мог в полной мере выполнять свои функции (Словакия);

116.32 выделять людские, технические и финансовые ресурсы, необходимые для укрепления офиса омбудсмана (Гондурас);

116.33 обеспечивать эффективную координацию деятельности экспертного совета по делам национальностей с планом действий по осуществлению национальной стратегии в области прав человека в целях обеспечения отсутствия дискриминации (Румыния);

116.34 полностью осуществить свою национальную стратегию 2015 года в области прав человека, в том числе в отношении защиты прав внутренне перемещенных лиц; прекращения дискриминации по признаку пола и сексуальной ориентации посредством ратификации Стамбульской конвенции; и борьбы с преступлениями на почве ненависти путем укрепления системы уголовного правосудия (Канада);

116.35 осуществлять информационно-пропагандистские кампании и проводить психологическую подготовку по вопросам борьбы с насилием и дискриминацией среди сотрудников правоохранительных, судебных и других органов по предупреждению дискриминации в обществе по признаку сексуальной ориентации или половой принадлежности (Финляндия);

116.36 по-прежнему сохранять твердую волю и принимать необходимые меры в тех случаях, когда требуется дальнейшее совершенствование и достижение соответствия международным стандартам (Турция);

116.37 продолжить применение законодательных и институциональных рамок для защиты и продвижения прав человека в целях обеспечения практических улучшений на местах (Австралия);

116.38 усилить меры, направленные на борьбу с дискриминацией (Аргентина);

116.39 продолжать укрепление законодательной основы для предупреждения и пресечения расовой дискриминации и практики, основанной на предубеждениях (Уругвай);

116.40 изменить юридическое определение дискриминации, с тем чтобы в нем содержался всеобъемлющий перечень запрещенных оснований для дискриминации (Чехия);

116.41 продолжать усилия, направленные на борьбу с дискриминацией во всех сферах жизни, а также принимать меры по борьбе со всеми выражениями и проявлениями предрассудков, такими как разжигание ненависти, расизм и ксенофобия (Никарагуа);

116.42 незамедлительно принять все меры, направленные на предотвращение дискриминации и преследования по этническим или религиозным мотивам (Российская Федерация);

116.43 учредить эффективные институциональные механизмы для борьбы со всеми формами расовой дискриминации, ксенофобии, расизма и разжигания ненависти (Сенегал);

116.44 проводить общественные кампании по поощрению культурного многообразия и терпимости в отношении меньшинств и жертв преступлений на почве ненависти (Сьерра-Леоне);

116.45 проводить общественные кампании по поощрению культурного многообразия и терпимости и учредить правительственный механизм мониторинга связанных с этим преступлений (Кот-д'Ивуар);

116.46 обеспечивать и далее поощрение и защиту культурного многообразия и терпимости в обществе путем принятия эффективных мер, включая проведение общественных кампаний (Афганистан);

116.47 решительно осудить ненавистнические высказывания, надлежащим образом расследовать расистские ненавистнические высказывания и насилие на расовой почве и привлекать виновных к ответственности (Гватемала);

116.48 обеспечивать соблюдение самых строгих норм в отношении запрещения политических деклараций и программ, поощряющих расизм, ксенофобию и ненавистнические высказывания либо подстрекательство к ненависти или нетерпимости, в том числе на этнической либо религиозной почве (Кот-д'Ивуар);

116.49 продолжать усилия, направленные на борьбу с дискриминацией по признаку расы, национальной принадлежности или религиозных убеждений и на поощрение культурного многообразия и терпимости, в том числе путем применения статьи 161 Уголовного кодекса (Индонезия);

116.50 принять необходимые меры по борьбе с ксенофобией, расизмом и дискриминацией в публичных выступлениях (Ирак);

116.51 принять эффективные меры по борьбе с ненавистническими высказываниями и актами ненависти в отношении этнического происхождения или сексуальной ориентации (Бельгия);

116.52 продолжать работу над выработкой эффективных мер по обеспечению успешной борьбы в правовой и судебной сферах с преступлениями на почве ненависти, включая преступления на почве ненависти, связанные с расовой дискриминацией или сексуальной ориентацией и гендерной идентичностью (Бразилия);

116.53 ввести запрет на политические заявления и платформы, поощряющие расизм, ксенофобию, ненавистнические высказывания, либо высказывания, направленные на разжигание ненависти или нетерпимости по отношению к этническим, религиозным или любым другим меньшинствам (Эквадор);

116.54 избрать конкретную политику, направленную на недопущение и противодействие росту числа ненавистнических высказываний расистского толка и преступлений на почве расовых предрассудков, суммарных, внесудебных или произвольных казней, жертвами которых становится население, оказавшееся в самом пекле вооруженных конфликтов, а также совершаемых в стране преступлений на сексуальной почве (Гондурас);

116.55 положить конец героизации нацистских преступников и других причастных к этому лиц, в том числе Степана Бандеры и Романа Шухевича (Российская Федерация);

116.56 обеспечить соблюдение принципов международного гуманитарного права всеми сторонами в конфликте (Испания);

116.57 воздерживаться от любой практики, которая могла бы поставить под угрозу жизнь гражданских лиц (Норвегия);

116.58 положить конец нарушениям и злодеяниям, совершаемым правительственными и верными правительству силами в условиях внутреннего конфликта на востоке Украины (Сирийская Арабская Республика);

116.59 принять серьезные меры по урегулированию конфликта мирным путем, соблюдая обязательства правительства по минскому пакету мер и начав их реализацию (Сирийская Арабская Республика);

116.60 упростить доступ жителей Крыма к государственным административным услугам и дать возможность гражданам Украины беспрепятственно передвигаться между Крымом и остальной частью Украины, признавая при этом резолюции 68/262 и 71/205 Генеральной Ассамблеи и суверенитет Украины над Крымом (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии);

116.61 поддерживать усилия, направленные на предупреждение нарушений прав человека в Крыму и в Донбассе, содействуя доступу наблюдателей, правозащитников, журналистов и адвокатов, и тщательно расследовать любые заслуживающие доверия утверждения о злоупотреблениях со стороны украинских сил, а также использовать все надлежащие методы обеспечения несения ответственности за нарушения (Соединенные Штаты Америки);

116.62 следовать рекомендациям УВКПЧ в отношении положения в области прав человека в пострадавших от конфликта районах на востоке Украины, особенно в том, что касается надлежащей процедуры, обращения с заключенными и задержанными лицами и гендерного и сексуального насилия (Канада);

116.63 использовать все существующие инструменты и механизмы по защите прав человека и свобод граждан Украины, проживающих на временно оккупированных территориях Украины, предпринимая при этом политические и дипломатические шаги, направленные на восстановление территориальной целостности Украины в рамках ее международно признанных границ (Грузия);

116.64 немедленно прекратить экономическую и военную блокаду Донбасса, прекратить артиллерийские обстрелы его территории и полностью выполнить социальные и правозащитные обязательства в отношении населения этого региона (Российская Федерация);

116.65 включить в полном объеме положения об установлении уголовной ответственности за насильственные исчезновения в свое национальное законодательство (Словакия);

116.66 принять меры по включению в национальное законодательство преступления насильственного исчезновения (Аргентина);

116.67 принять меры по расследованию всех утверждений о насильственных исчезновениях, а также предотвращать случаи пыток и незаконного содержания под стражей и преследовать в судебном порядке за совершение этих преступлений (Италия);

116.68 включить определение пытки в Уголовный кодекс в полном соответствии со статьей 1 Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, а также обеспечить беспристрастное, тщательное, открытое, действенное и эффективное расследование всех сообщений о пытках и жестоком обращении, с тем чтобы привлечь виновных к ответственности и покончить с безнаказанностью (Республика Молдова);

116.69 предоставить национальному превентивному механизму правовые полномочия и практические средства, в том числе финансовые, для доступа ко всем местам, в которых этот механизм предполагает лишение или возможность лишения людей свободы, в соответствии со статьей 4 Факультативного протокола к Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания (Швейцария);

116.70 увеличить объем ресурсов, выделяемых для защиты прав и условий жизни людей, содержащихся под стражей и в заключении (Республика Корея);

116.71 продолжать усилия по улучшению положения заключенных, в особенности находящихся в предварительном заключении, путем, в частности, увеличения минимального пространства, предоставляемого каждому заключенному, выделения необходимых финансовых средств, расширения штата надзирателей и обеспечения необходимой медицинской помощи (Германия);

116.72 продолжать усилия по борьбе с торговлей людьми, в том числе путем подготовки должностных лиц правоохранительных органов и сотрудничества со странами транзита и назначения (Индонезия);

116.73 активизировать усилия по борьбе с торговлей людьми и выделить надлежащие средства на повышение качества услуг, предоставляемых жертвам торговли людьми (Малайзия);

116.74 укреплять существующее законодательство и практику в борьбе с торговлей людьми для целей сексуальной и трудовой эксплуатации, в особенности молодых женщин, обращая также внимание на положение в районах, затронутых конфликтом, где выше опасность стать жертвами сексуального насилия или торговли людьми (Польша);

116.75 продолжать усилия по предотвращению торговли людьми и защите прав жертв, а также предоставлению им необходимой помощи (Египет);

116.76 рассмотреть вопрос о надлежащем финансировании инициатив по борьбе с торговлей людьми в целях обеспечения успешного осуществления национального плана действий на период 2016–2020 годов (Мальдивские Острова);

116.77 прекратить незаконную практику в отношении памятников и священных религиозных мест национальных и религиозных меньшинств (Сирийская Арабская Республика);

116.78 поддерживать и уважать права всех религиозных общин на самостоятельность их организаций, на их имущество и на соблюдение их обрядов в любое время (Греция);

116.79 обеспечивать, чтобы на практике не применялись ненужные или произвольные правовые или административные ограничения на законную деятельность организаций гражданского общества (Дания);

116.80 гарантировать право на свободу мнений и их свободное выражение на всей своей территории, а также активное участие общества и средств массовой информации в государственных делах (Мексика);

116.81 рассмотреть вопрос о репрессивной государственной политике, направленной на пресечение деятельности независимых средств массовой информации, журналистов и блогеров (Российская Федерация);

116.82 обеспечить более широкое участие общественных структур, с тем чтобы гарантировать свободное осуществление права на свободу выражения мнений и свободу средств массовой информации, поскольку эти свободы содействуют привлечению к ответственности в случаях нарушений прав человека (Испания);

116.83 координировать действия с международными экспертами при проведении обзора недавних законов и указов, касающихся средств массовой информации и гражданского общества, с целью определения того, согласуются ли эти меры с международными обязательствами Украины (Соединенные Штаты Америки);

116.84 принять законы, способствующие развитию и сохранению нынешнего сплоченного и динамичного сообщества НПО на Украине (Норвегия);

116.85 продолжать и далее укреплять защиту журналистов, правозащитников и отдельных лиц в целях обеспечения их прав на свободу мнений и их свободное выражение. Крайне важно, чтобы преступления, совершаемые против работников средств массовой информации, не оставались безнаказанными (Нидерланды);

116.86 укреплять и далее нормативно-правовую базу, касающуюся работы журналистов и средств массовой информации, принимать дополнительные меры по обеспечению их безопасности, а также вести борьбу с безнаказанностью за нападения на журналистов (Греция);

116.87 обеспечивать уважение права на свободу выражения мнений, в частности применительно к журналистам, ассоциациям и неправительственным организациям, которые занимаются защитой основополагающих прав, включая права лесбиянок, гомосексуалистов, бисексуалов, трансгендеров и интерсексуалов (Франция);

116.88 усилить защиту журналистов и провести расследование в отношении тех, кто несет ответственность за распространение личных данных журналистов и подстрекает к нападениям на них. Провести в первоочередном порядке расследование убийств журналистов, таких как Павел Шермет, и преследовать в судебном порядке виновных в их совершении (Чехия);

116.89 продолжать работу по улучшению соблюдения свободы выражения мнений и усилению защиты журналистов в рамках законодательства о средствах массовой информации, которое затрудняет свободу

выражения мнений, устанавливая пороговые уровни вещания на языках национальных меньшинств (Румыния);

116.90 обеспечивать безопасность журналистов и активистов гражданского общества путем их защиты от незаконного вмешательства и угроз (Республика Корея);

116.91 гарантировать безопасность правозащитников и журналистов и обеспечивать свободное осуществление ими своей деятельности (Италия);

116.92 обеспечить, чтобы законодательство о представлении неправительственными организациями деклараций об активах не ослабляло гражданское общество и не содержало чрезмерного обязательного требования о чересчур подробном раскрытии информации (Франция);

116.93 обеспечить свободную деятельность политических партий, в том числе оппозиционных (Российская Федерация);

116.94 обеспечить, чтобы судьи, адвокаты и другие сотрудники системы правосудия были полностью защищены от угроз, запугивания и других внешних факторов давления, направленного на то, чтобы поколебать и поставить под угрозу их независимость и беспристрастность (Нидерланды);

116.95 принять срочные меры по восстановлению независимости судебной системы (Российская Федерация);

116.96 обеспечить, чтобы судьи Верховного суда не подвергались каким бы то ни было формам политического влияния при принятии ими решений и чтобы их назначение было транспарентным (Словения);

116.97 активизировать усилия по обеспечению справедливых и эффективных судебных процессов, особенно в отношении нарушений прав человека (Австралия);

116.98 продолжать усилия по обеспечению доступа к правосудию для всех граждан Украины (Азербайджан);

116.99 гарантировать механизмы доступа к правосудию, соблюдения надлежащей процедуры и справедливого возмещения без какой-либо дискриминации в соответствии с международным правом в области прав человека (Эквадор);

116.100 принять меры к тому, чтобы положить конец безнаказанности лиц, виновных в нарушениях прав человека (Венгрия);

116.101 завершить работу по учреждению Государственного бюро расследований и предоставлению ему необходимых ресурсов и независимости в расследовании преступлений, совершенных государственными должностными лицами, судьями и сотрудниками правоохранительных органов, что позволит устранить безнаказанность (Намибия);

116.102 выполнить рекомендации, содержащиеся в последнем докладе миссии по наблюдению за положением в области прав человека на Украине от сентября 2017 года, в частности о разработке национального механизма предоставления жертвам конфликта из числа гражданского населения адекватных, эффективных, быстрых и надлежащих средств правовой защиты, включая возмещение ущерба (Австрия);

116.103 провести незамедлительное и независимое расследование событий, произошедших в Одессе в мае 2014 года, и привлечь виновных к ответственности (Российская Федерация);

116.104 обеспечить прогресс в расследовании убийств, совершенных в ходе майданной революции в Одессе в мае 2014 года, и убийства журналиста Павла Шеремета 20 июля 2016 года (Франция);

116.105 провести тщательные, независимые и беспристрастные расследования всех случаев применения пыток и произвольного задержания сотрудниками правоохранительных органов (Российская Федерация);

116.106 расследовать в соответствии с международными обязательствами все утверждения о применении пыток и жестоком обращении, в том числе в отношении лиц, содержащихся под стражей по причинам, связанным с конфликтом (Швейцария);

116.107 совершенствовать далее эффективность расследования утверждений о применении пыток и жестоком обращении, а также о несоразмерном применении силы сотрудниками служб безопасности и обеспечить преследование виновных лиц в судебном порядке (Бразилия);

116.108 продолжить с помощью международных механизмов поиск эффективных способов привлечения к ответственности лиц, виновных в нарушениях прав человека и международного гуманитарного права в тех районах Украины, которые де-факто находятся под контролем Российской Федерации (Литва);

116.109 обеспечить, чтобы нарушения прав человека, включая внесудебные казни, незаконные задержания, пытки и насилие на гендерной почве, совершенные всеми сторонами в разжигаемом Россией конфликте на востоке Украины, были зарегистрированы, расследованы, а виновные привлечены к судебной ответственности (Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии);

116.110 обеспечить, чтобы стратегия реформирования сектора правосудия на период 2015–2020 годов в дальнейшем применялась в целях расширения доступа к правосудию, укрепления независимости и ликвидации коррупции (Австрия);

116.111 вести борьбу с коррупцией в судебной системе и содействовать правосудию (Китай);

116.112 принять необходимые меры по борьбе с коррупцией, устранению ее причин и искоренению питающих ее факторов (Ирак);

116.113 устранить в первоочередном порядке коренные причины коррупции (Венгрия);

116.114 создать специальный антикоррупционный суд и обеспечить его надлежащее функционирование (Эстония);

116.115 учредить отдельный независимый антикоррупционный суд с целью дальнейшего укрепления независимости судебной власти и верховенства права (Финляндия);

116.116 активизировать усилия по борьбе с коррупцией и принять все необходимые законодательные и политические меры для ведения эффективной борьбы с коррупцией с учетом мнения Венецианской комиссии об учреждении высокого антикоррупционного суда (Нидерланды);

116.117 активизировать усилия для эффективной борьбы с коррупцией; национальному антикоррупционному бюро и специализированной антикоррупционной прокуратуре, созданным в 2015 году, следует активизировать свою работу в деле преследования в судебном порядке за коррупцию на высоком уровне в правительстве, парламенте и судах. Учреждение отдельного антикоррупционного суда было бы правильным шагом в этом направлении (Польша);

116.118 учредить беспристрастную судебную систему, в том числе путем: учреждения антикоррупционного суда; расширения возможностей учреждений по борьбе с коррупцией (таких как национальное антикоррупционное бюро Украины); и устранения возможности политического использования судебной системы и Генеральной прокуратуры (Соединенные Штаты Америки);

116.119 принять все необходимые законодательные и политические меры по ведению эффективной борьбы с коррупцией и связанной с ней безнаказанностью. Это включает в себя незамедлительное создание независимого и эффективного специализированного антикоррупционного суда (Словения);

116.120 принять все необходимые меры по созданию и финансированию антикоррупционных судов (Гаити);

116.121 продолжать наращивать ресурсы, укреплять полномочия и независимость новых антикоррупционных органов, которые будут способствовать активизации борьбы с коррупцией на Украине (Турция);

116.122 завершить судебную реформу и разработку политики в области борьбы с коррупцией путем реформирования Генеральной прокуратуры, реформирования государственной службы безопасности в соответствии с международными стандартами, разработанными при поддержке евро-атлантических институтов, и ввести в действие, как это предусмотрено в соответствующем законодательстве, специализированные антикоррупционные суды (Германия);

116.123 отменить поправки, внесенные в марте 2017 года в закон о предотвращении коррупции, которые обязывают членов антикоррупционных неправительственных организаций публиковать финансовые декларации (Чехия);

116.124 принять все необходимые меры по устранению причин обеспокоенности Комитета по экономическим, социальным и культурным правам в отношении масштабов коррупции на Украине и ее негативного влияния на осуществление всех прав человека (Португалия);

116.125 полностью осуществить необходимые реформы в целях учреждения независимой, эффективной и транспарентной судебной системы, которая позволила бы не только укрепить потенциал Украины в борьбе с коррупцией, но и создать общую основу для обеспечения верховенства права и защиты основных прав и свобод (Канада);

116.126 продолжать поощрять экономическое и социальное развитие, энергично содействовать росту занятости и повышению уровня жизни народа (Китай);

116.127 активизировать развитие системы социального обеспечения, повышать уровень социальной безопасности (Китай);

116.128 обеспечить всем гражданам, имеющим на то право, те льготы, на которые они могут претендовать, в том числе пенсии и социальные выплаты, независимо от их статуса в качестве перемещенных лиц либо места жительства в их собственной стране (Швейцария);

116.129 улучшать условия ведения борьбы с более высоким уровнем бедности, особенно в сельских районах (Ангола);

116.130 принять меры по расширению доступа к медицинскому обслуживанию, в частности в том, что касается борьбы с младенческой и материнской смертностью (Алжир);

116.131 по-прежнему уделять приоритетное внимание здравоохранению в национальном бюджете (Саудовская Аравия);

116.132 применять системы, способствующие росту показателя иммунизации населения и ведения контроля, с целью борьбы со вспышками полиомиелита, кори и других предсказуемых заболеваний (Мексика);

116.133 оказывать медицинскую помощь перемещенным лицам (Франция);

116.134 удалять отходы и опасные материалы экологически безопасным путем и решать эту проблему таким образом, чтобы обеспечивать охрану окружающей среды и здоровье людей (Ирак);

116.135 продолжать усилия по обеспечению доступности образования для всех детей (Португалия);

116.136 отменить статью 7 нового закона об образовании, принятого в сентябре 2017 года (Венгрия);

116.137 обеспечить, чтобы новый закон об образовании, в котором делается упор на украинский язык, не приводил к дискриминации в отношении меньшинств (Республика Корея);

116.138 поддерживать уровень образования на родном языке для лиц, относящихся к национальным меньшинствам, в соответствии с пунктом 167 своего национального доклада об образовании на родном языке, уделяя должное внимание содержанию и количеству часов (Румыния);

116.139 отменить закон об образовании, который грубо нарушает законные права языковых меньшинств получать образование на своем родном языке (Российская Федерация);

116.140 в полной мере выполнять в отношении меньшинств международные обязательства в области прав человека, связанные с использованием их родного языка и культуры (Российская Федерация);

116.141 продолжать усилия по расширению прав и возможностей женщин и поощрению гендерного равенства (Болгария);

116.142 в полном объеме применять закон об обеспечении равных прав и возможностей женщин и мужчин в целях устранения гендерного неравенства во всех сферах общественной жизни (Намибия);

116.143 продолжать усилия по обеспечению равных прав и возможностей женщин и мужчин во всех сферах жизни общества посредством юридического признания, принятия специальных мер и устранения различий в возможностях женщин и мужчин (Никарагуа);

116.144 обеспечить необходимую инфраструктуру и бюджет комиссии по гендерному равенству для выполнения ею важной работы, в частности по сокращению разрыва в оплате труда женщин и мужчин (Мексика);

116.145 активизировать усилия по сокращению неравенства в оплате труда по признаку пола (Боливарианская Республика Венесуэла);

116.146 изменить статьи Уголовного кодекса, касающиеся изнасилования и сексуального насилия, в соответствии с международными нормами и рекомендациями УВКПЧ и Комитета по ликвидации дискриминации в отношении женщин в целях обеспечения привлечения к ответственности за сексуальное насилие, совершаемое в условиях конфликта (Ирландия);

116.147 принимать необходимые меры для ведения эффективной борьбы с гендерным насилием, в частности путем изменения статьи 152 Уголовного кодекса с целью включения положений о сексуальном насилии в соответствии с международными нормами (Бельгия);

116.148 провести пересмотр Уголовного кодекса с целью включения в него положений, касающихся сексуального насилия, в соответствии с международными нормами (Гондурас);

116.149 привести положения Уголовного кодекса о сексуальном насилии в соответствие с международными нормами, обеспечить привлечение к ответственности за совершение сексуальных преступлений в условиях конфликта, а также обеспечить жертвам надлежащую поддержку и реабилитацию (Республика Молдова);

116.150 продолжать разрабатывать законы и политику, направленные на борьбу с гендерным насилием (Андорра);

116.151 ввести уголовную ответственность за бытовое насилие и принять всеобъемлющие меры по борьбе с насилием в отношении женщин и девочек (Монголия);

116.152 продолжать усилия, направленные на принятие закона о борьбе с насилием в отношении женщин, в котором будет установлена уголовная ответственность за бытовое насилие (Боливарианская Республика Венесуэла);

116.153 осуществлять развитие законодательства, реформу правоохранительных органов и прилагать практические усилия в целях борьбы с насилием в отношении женщин и поощрения гендерного равенства (Австралия);

116.154 принять меры по пресечению актов насилия в отношении женщин и наказанию за их совершение, а также по обеспечению участия женщин в различных областях жизни общества (Уругвай);

116.155 принять меры по предотвращению насилия в отношении женщин и девочек и борьбе с ним, а также обеспечить, чтобы виновные привлекались к судебной ответственности и несли соответствующее наказание (Хорватия);

116.156 предоставлять соответствующие программы повышения квалификации для судей, прокуроров и сотрудников правоохранительных органов в целях более эффективного применения законов, предусматривающих уголовную ответственность за насилие в отношении женщин, и обеспечения более эффективной помощи и защиты женщинам, ставшим жертвами насилия (Таиланд);

116.157 провести обзор законодательной базы и ее применения, а также выделять ресурсы на подготовку сотрудников полиции и прокуратуры, чтобы покончить с широко распространенной безнаказанностью за совершение бытового насилия (Швеция);

116.158 обеспечить, чтобы в проект закона о предотвращении и противодействии домашнему насилию 2016 года были также включены меры наказания в отношении виновных (Намибия);

116.159 продолжать усилия по предотвращению и искоренению гендерного насилия, в том числе бытового насилия, при этом повышая осведомленность в обществе в этих вопросах, обеспечивая должную осмотрительность в отношении расследования и судебного преследования виновных в совершении такого рода деяний и обеспечивая соответствующую подготовку сотрудников компетентных органов по вопросам защиты женщин и девочек от насилия и его предупреждения (Никарагуа);

116.160 повысить эффективность судебного преследования за совершение бытового насилия и его предупреждения и обеспечить жертвам бытового насилия доступ к приютам и другим службам поддержки (Чехия);

116.161 активизировать усилия по противодействию насилию в отношении женщин и детей (Ангола);

116.162 обеспечить эффективное участие гражданского общества в решении вопросов повестки дня, касающихся женщин, мира и безопасности (Испания);

116.163 укреплять права женщин, в частности в том, что касается их представленности в общественной жизни, а также вести борьбу с бытовым насилием и с существующим разрывом в размере заработной платы женщин и мужчин (Алжир);

116.164 рассмотреть вопрос о принятии конкретного законодательства по правам детей, с тем чтобы обеспечить защиту всех детей без какой-либо дискриминации (Мальдивские Острова);

116.165 принять все необходимые меры в целях эффективного выполнения национального плана действий по осуществлению положений Конвенции о правах ребенка на период 2017–2022 годов (Словакия);

116.166 принять дальнейшие меры по приведению национального законодательства в соответствие с положениями Факультативного протокола к Конвенции о правах ребенка, касающегося процедуры сообщений, и Конвенцией Совета Европы о защите детей от эксплуатации и надругательств сексуального характера (Босния и Герцеговина);

116.167 активизировать усилия по поощрению и защите прав ребенка, в частности права на образование (Болгария);

116.168 ввести четкое определение детской порнографии в национальное законодательство (Португалия);

116.169 активизировать усилия по предупреждению жестокого обращения с несовершеннолетними лицами, лишенными свободы, и гарантировать их эффективную реабилитацию (Эквадор);

116.170 принять необходимые меры по недопущению унижающего достоинство и жестокого обращения с инвалидами, особенно несовершеннолетними (Ирак);

116.171 продолжать усилия, направленные на выполнение национального плана действий по осуществлению положений Конвенции о правах инвалидов (Саудовская Аравия);

116.172 проводить подготовку сотрудников системы правосудия в области прав инвалидов с учетом их потребностей и особых навыков (Эквадор);

116.173 активизировать усилия, направленные на ликвидацию исторической и структурной дискриминации в отношении рома, а также не допускать расистских и ненавистнических высказываний и преступлений в отношении религиозных меньшинств и их имущества (Намибия);

116.174 укреплять инициативы по борьбе с социальной изоляцией, маргинализацией и нищетой, характерных и для населения рома, в числе прочих групп (Эквадор);

116.175 в полной мере обеспечивать защиту культурных, образовательных, религиозных и языковых прав всех общин и меньшинств, проживающих на Украине, приветствуя в связи с этим недавнее представление Венецианской комиссии закона об образовании для получения ее экспертного мнения, которое должно быть безусловно принято во внимание (Греция);

116.176 пересмотреть дискриминационные законы, нацеленные против национальных меньшинств, включая недавний закон об образовании (Сирийская Арабская Республика);

116.177 активизировать усилия, направленные на улучшение интеграции общины рома в общество (Венгрия);

116.178 принять прогрессивную стратегию, направленную на расширение возможностей членов общины рома получать образование и улучшать жилищные условия и условия жизни (Индия);

116.179 и далее укреплять защиту прав меньшинств, включая лесбиянок, гомосексуалистов, бисексуалов, трансгендеров и интерсексуалов, а также общину рома, путем эффективного применения действующего законодательства и эффективного обеспечения исполнения законов (Германия);

116.180 продолжать работу по ликвидации всех форм дискриминации, в том числе по признаку сексуальной ориентации и гендерной идентичности (Чили);

116.181 рассмотреть вопрос о внесении поправок в Уголовный кодекс Украины с целью установления наказания за преступления на почве гомофобии (Чили);

116.182 принять всеобъемлющее законодательство для борьбы с дискриминацией по признаку сексуальной ориентации и гендерной идентичности и защиты прав лесбиянок, гомосексуалистов, бисексуалов, трансгендеров и интерсексуалов (Гондурас);

116.183 активизировать усилия по предотвращению всех видов дискриминации и борьбе с ними, в частности в отношении женщин, а также лесбиянок, гомосексуалистов, бисексуалов, трансгендеров и интерсексуалов (Италия);

116.184 признать гражданские союзы между лицами одного пола в качестве первого шага в борьбе с дискриминацией по признаку сексуальной ориентации и гендерной идентичности (Испания);

116.185 пересмотреть соответствующее законодательство и практику его применения, с тем чтобы покончить с безнаказанностью за преступления, совершаемые на почве ненависти по признаку сексуальной ориентации и гендерной идентичности (Швеция);

116.186 продолжать укрепление мер по предупреждению и борьбе с дискриминацией по признаку сексуальной ориентации, обеспечивая при этом свободу выражения мнений и уважение прав лиц, относящихся к сообществу лесбиянок, гомосексуалистов, бисексуалов, транссексуалов и интерсексуалов (Уругвай);

116.187 принимать меры по обеспечению уважения прав человека трудящихся-мигрантов, в том числе путем поощрения конструктивного диалога и наращивания потенциала, в целях достижения эффективной системы интеграции трудящихся-мигрантов (Таиланд);

116.188 прилагать усилия в целях улучшения положения в области наличия, доступности и качества медицинского обслуживания и образования для внутренне перемещенных лиц (Ангола);

116.189 предпринимать дальнейшие шаги по улучшению доступа к качественному образованию для детей из числа внутренне перемещенных лиц, в частности детей-инвалидов, в качестве последующих мер согласно рекомендациям, содержащимся в пунктах 97.42 и 97.126 итогового доклада (A/HRC/22/7) по результатам второго цикла УПО (Гаити);

116.190 продолжать прилагать энергичные усилия по осуществлению целей в области устойчивого развития (Азербайджан).

117. Все выводы и/или рекомендации, содержащиеся в настоящем докладе, отражают позицию представляющего государства (представляющих государств) и/или государства – объекта обзора. Их не следует рассматривать в качестве одобренных Рабочей группой в целом.

Приложение

[English Only]

Состав делегации

The delegation of Ukraine was headed by Mr. Sergiy Petukhov, Deputy Minister of Justice of Ukraine for the European Integration, and composed of the following members:

Mr. Yurii Klymenko, Ambassador, Permanent Representative of Ukraine to the United Nations Office and other International Organizations in Geneva, Deputy Head of the delegation;

Mr. Artur Artemenko, Head of the Main Branch of the Human Resources Management, Deputy Head of the General Staff of the Ukrainian Armed Forces;

Mrs. Olha Herasymyuk, First Deputy Head of the National Council of Television and Radio Broadcasting of Ukraine;

Mr. Valerii Grebeniuk, Diplomatic Counsellor of the Head of the Security Service of Ukraine;

Ms. Emine Dzehpar, First Deputy Minister for Information Policy of Ukraine;

Mr. Yevhenii Yenin, Deputy Prosecutor General of Ukraine;

Ms. Tetiana Kovalchuk, Deputy Minister of Internal Affairs of Ukraine;

Mr. Sergii Koziakov, Chairman of the High Qualification Commission of Judges of Ukraine;

Mr. Oleg Korchovyi, Deputy Head of the European Integration and Legal Cooperation with the International Organizations Division, Department of the International Law, Ministry of Justice of Ukraine;

Mr. Mykola Kuleba, Commissioner of the President of Ukraine for Children's Rights;

Ms. Iryna Lutsenko, People's Deputy of Ukraine, Head of the Subcommittee on the international law issues and parliamentary control on Ukraine's implementation of the international obligations, Committee on Foreign Affairs of the Verkhovna Rada of Ukraine;

Ms. Natalia Naumenko, Director of the Department on Foreigners and Persons without citizenship of the State Migration Service of Ukraine;

Ms. Hanna Novosad, Head of the Division on International Cooperation and European Integration of the Ministry of Education and Science of Ukraine;

Ms. Nataliia Piven, Head of the Branch for Public Health, Ministry of Health of Ukraine;

Mr. Kostiantyn Tarasenko, Chief of the Division of the Representatives of the Head on the control for human rights compliance in police activity, Department on delivering human rights of the National Police of Ukraine;

Ms. Natalia Fedorovych, Deputy Minister of Social Policy of Ukraine;

Mr. Andrii Yurash, Director of the Department for Religious Affairs and Nationalities, Ministry of Culture of Ukraine;

Ms. Dina Martina, Deputy Permanent Representative of Ukraine to the United Nations Office and other International Organizations in Geneva;

Ms. Antonina Shliakotina, First secretary of the Permanent Mission of Ukraine to the United Nations Office and other International Organizations in Geneva;

Ms. Kseniia Koval, Second secretary of the Permanent Mission of Ukraine to the United Nations Office and other International Organizations in Geneva.